

Ταξιδεύοντας...

ΑΠΟΣΤΟΛΙΚΗ ΔΙΑΚΟΝΙΑ ΤΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ • ΤΡΙΜΗΝΙΑΙΑ ΕΚΔΟΣΗ • Κ.Α. 7783 • ΤΕΥΧΟΣ ΑΡ. 14 • ΜΑΡΤΙΟΣ-ΜΑΙΟΣ 2007



ΕΓΚΛΗΜΑ ΝΕΟΥ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΥ ΤΗΣ ΑΠΟΣΤΟΛΙΚΗΣ ΔΙΑΚΟΝΙΑΣ

«Ο ΛΟΓΟΣ ΤΟΥ ΘΕΟΥ»

(ὁμιλίες στὶς ἀκίνητες καὶ κινητές ἐορτές τῆς Ἐκκλησίας)

Ἐπισκόπου ΔΙΟΝΥΣΙΟΥ Α. ΨΑΡΙΑΝΟΥ (†) Μητροπολίτου Σερβίων καὶ Κοζάνης

Ἡ Ἀποστολική Διακονία ἐξέδωσε καὶ ἔθεσε ἐν κυκλοφορία τούς δύο ἀνωτέρω τόμους μέ ἀνέκδοτα κείμενα-κηρύγματα τοῦ μακαριστοῦ Μητροπολίτου Σερβίων καὶ Κοζάνης Διονυσίου Α. Ψαριανοῦ.

Προλογίζοντας τὸ ἔργο ὁ Σεβασμ. Μητροπολίτης Θεσσαλονίκης κ. Ἄνθιμος γράφει:

«Οἱ ὁμιλίες καὶ οἱ λόγοι τοῦ ἀοιδίμου (= τοῦ διαρκῶς ἀδομένου, πού ἐδῶ στοιχειοθετεῖται καὶ γιὰ τὴν μουσικολογικὴ κατάρτισή του) Μητροπολίτου κυροῦ Διονυσίου, δημοσιευμένες καὶ ἀνέκδοτες, εἶναι, ἄνευ ὑπερβολῆς, χιλιάδες. Ὁ λόγος του γιὰ τὸν Λόγο τοῦ Θεοῦ, πάντοτε μεστός, μεθοδικά ἀπλουστευμένος, ἀνάλαφρα δωρικός, ἀγιογραφικά θεμελιωμένος, ἀγιοπατερικά στοιχειοθετημένος, μαθητειακά κατανεμημένος καὶ πλουσιώτατος σέ ἐμβαδύνσεις προσφέρεται γιὰ μελέτη, γιὰ οἰκοδομὴ, γιὰ καλούς προβληματισμούς καὶ πλουσιός σέ ὕλικό γιὰ τὸν μελετητὴ ἱεροκλήρυκα. Ἐάν ὁ ἀναγνώστης ἐπιμένει στὴν ἀνάγνωσι αὐτῶν τῶν κειμένων, τότε αἰσθάνεται τὸν δυναμισμό καὶ τὴν ἀπολυτότητα τοῦ λόγου τοῦ Θεοῦ τοῦ ἱεροῦ Ἀποστόλου Παύλου· “Ζῶν ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ καὶ



τόμος Α΄
σχῆμα 14Χ21 σελίδες 66ο,
τιμὴ 17 €



τόμος Β΄
σχῆμα 14Χ21 σελίδες 652,
τιμὴ 17 €

ἐνεργῆς καὶ τομώτερος ὑπὲρ πᾶσαν μάχαιραν διστομον καὶ δι᾿κνούμενος ἄχρι μερισμοῦ ψυχῆς τε καὶ πνεύματος, ἀρμῶν τε καὶ μυελῶν, καὶ κριτικός ἐνθυμήσεων καὶ ἐννοιῶν καρδιάς”» (Ἐβρ. δ΄ 12).

Ἡ ἐπιμέλεια τῆς ἐκδόσεως καὶ οἱ παραπομπές σέ κάθε ὁμιλία ἔγιναν ἀπὸ τὴ φιλόλογο κυρία Στέλλα Δημοπούλου - Ψαριανοῦ.

«ΜΑΘΗΤΕΙΑ ΣΤΗΝ ΟΜΟΡΦΙΑ»

(Φιλοκαλικές Δοκιμές)

Πρεσβυτέρου ΜΙΧΑΗΛ ΣΠ. ΚΑΡΔΑΜΑΚΗ

Ἡ Ἀποστολική Διακονία τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος ἐξέδωσε καὶ κυκλοφορεῖ τὸ ἔργο τοῦ λογίου ἱερέως καὶ ἀκαμάτου συγγραφέως π. Μιχαὴλ Σπ. Καρδαμάκη μέ τίτλο «Μαθητεία στὴν ὁμορφιά» - Φιλοκαλικές Δοκιμές.

Ὅπως γράφει στὸν πρόλογο τοῦ βιβλίου του ὁ σεβαστός συγγραφέας:

«Μαθητεία λοιπόν στὴν ὁμορφιά σημαίνει δοκιμὴ ἢ δοκίμιο, περίπου μαρτύριο· σημαίνει νά παιδευτοῦμε νά ἀναζητοῦμε καὶ νά βρίσκουμε τὴν ὁμορφιά πού ὑπάρχει παντοῦ, νά συγκεντρώνουμε τὴ νήψη καὶ τὴν προσοχὴ τῆς καρδιάς στὴν ὠραιότητα πού κρύβεται μέσα ἢ πίσω



Σχῆμα 14Χ21, σελίδες 443,
τιμὴ 14 €

ἀπὸ τὰ πράγματα, νά διαλεγόμαστε ἀγαπητικῶς μ’ αὐτήν, ὅταν διαρκῶς μᾶς καλεῖ σέ ὠδὲς πνευματικῶν ἀναβαδμῶν, σέ ἥθος ἀληθῶς φιλοκαλικό, γιὰ νά συννφαίνεται μέ τὴ στάση ἢ τὸν τρόπο τῆς ζωῆς μας. Εἶναι ὅλο αὐτό τὸ θαῦμα πού μέ κάνει νά αἰσθάνομαι περίπου ὡς ἀλλότριος στή δοκιμὴ μου νά κοινωνήσω τοῦ μυστικοῦ νοήματος τῆς ὁμορφιάς. Ὅλοι σχεδόν θεωροῦν, περίπου ἀχρηστο ἢ τουλάχιστον περιέργο, τὸ νά ὑποφέρει ἕνας Ἱερέας καὶ Θεολόγος γιὰ τὴν ὁμορφιά, νά ἀναζητᾶ παντοῦ –στὴν Ἐκκλησία καὶ στή Δημιουργία– τὴν εἰκόνα τῆς».

14^η Διεθνής Έκπαιδευτική Έκθεση Κύπρου 22 - 25 Φεβρουαρίου 2007

Ιδιαίτερος επιτυχής ήταν φέτος ή 14^η Διεθνής Έκπαιδευτική Έκθεση της Κύπρου, ή οποία οργανώθηκε από την «Αρχή Κρατικών Έκθέσεων Κύπρου» και πραγματοποιήθηκε στη Λευκωσία από 22 έως 25 Φεβρουαρίου τρ. έτους.

Στήν Έκθεση αυτή συμμετείχε, για 5^ο συνεχές έτος, ή Άποστολική Διακονία της Έκκλησίας της Ελλάδος. Τό ύπ' αριθμ. 447 περίπτερο επισκέφτηκε, μετά την τελετή των εγκαινίων, ό έξοχώτατος Υπουργός Παιδείας της Κύπρου κ. Άκης Κλεάνθους στό Περίπτερο της Άποστολικής Διακονίας



Ό έξοχώτατος Υπουργός Παιδείας της Κύπρου κ. Άκης Κλεάνθους στό Περίπτερο της Άποστολικής Διακονίας

Η Άποστολική Διακονία βιβλιοπώλες και πλήθος επισκεπτών, ό αριθμός των οποίων ήταν πολλαπλάσιος των προηγούμενων ετών.

30^η «Γιορτή Βιβλίου» στη Διονυσίου Άρεοπαγίτου

Η Άποστολική Διακονία της Έκκλησίας της Ελλάδος συμμετείχε και έφέτος μέ τό ύπ' αριθμόν 25 Περίπτερο, στην 30^η «Γιορτή Βιβλίου» στόν Πεζόδρομο της Διονυσίου Άρεοπαγίτου, ή οποία διήρρησε από 2 έως 14 Μαΐου 2007.

Η «Γιορτή Βιβλίου» συμπλήρωσε έφέτος τρείς δεκαετίες προβολής των εκδόσεων των εκδοτικών οίκων των Άδηνών, πού συμμετέχουν σ' αυτή.

Η Άποστολική Διακονία, σ' αυτή την πορεία και την εξέλιξη του δεσμού των Έκθέσεων Βιβλίου, ήταν παρούσα, στις περισσότερες Έκθέσεις από τό Άλσος Κηφισιάς και τό Ζάππειο έως τό Πεδίον του Άρεως και τόν Πεζόδρομο της Διονυσίου Άρεοπαγίτου.

Η εξέλιξη των Έκθέσεων Βιβλίου στην πορεία των τριών δεκαετιών είναι έμφανέστατη: ύπάρχει δυνατότητα περαιτέρω βελτιώσεως της εικόνας πού παρουσιάζουν οι Έκθέσεις και κυρίως της προβολής του βιβλίου όχι ως καταναλωτικού προϊόντος, αλλά ως πνευματικού έργου.



Προσκυνηματική έκδρομή

των Φροντιστηρίων Υποψηφίων και Έπιμόρφωσης Κατηχητών και του Σεμιναρίου Έκμάθησης της Έλληνικής Νοηματικής Γλώσσας

Τό Σάββατο 19 Μαΐου πραγματοποιήθηκε μέ την ευκαιρία της λήξης των μαθημάτων ή έτήσια προσκυνηματική έκδρομή των Φροντιστηρίων Υποψηφίων και Έπιμόρφωσης Κατηχητών και του Σεμιναρίου Έκμάθησης της Έλληνικής Νοηματικής Γλώσσας, πού λειτουργούν μέ την φροντίδα και την επίβλεψη της Άποστολικής Διακονίας της Έκκλησίας της Ελλάδος.

Άρχικός προορισμός ή Έρεά Μονή του Όσιου Παταπίου στό Λουτρακι, στην όποια φυλάσσεται τό λείψανο του Άγίου, άπ' όπου και ή φωτογραφία. Κατόπιν άκολούθησε έπίσκεψη στην πόλη του Λουτρακίου.

Η παρουσία του Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτου Κορίνθου κ. Διονύσιου, κατά την διάρκεια του γεύματος και οι λόγιοι πού άπηύδυνε στους σπουδαστές για την ιστορική διαδρομή της Άποστολικής Μητροπόλεως πού προΐσταται καθώς και για την διαχρονικότητα των λόγων του ίδρυτου της Άποστόλου Παύλου, κέρδισε τίς έντυπώσεις των σπουδαστών.



Άκολούθησε έπίσκεψη στόν άρχαιολογικό χώρο της άρχαίας Κορίνθου, όπου βρίσκεται και τό Βήμα του Γαλιώνος άπ' όπου μίλησε, κατά την παράδοση, ό άπόστολος Παύλος. Κατόπιν στόν ένοριακό ναό Κοιμήσεως της Θεοτόκου Άρχαίας Κορίνθου τελέστηκε από τόν έφημέριο ό έσπερινός της ήμέρας και άκολούθησε όμιλία του

θεολόγου κ. Λάμπρου Φωμμά για τή ζωή και τό έργο του άποστόλου Παύλου και τή σύγχρονη έκκλησιαστική ιστορία της Κορίνθου.

Θά ήταν παράλειψη νά μίν ευχαριστήσουμε για μία άκόμη φορά τόσο τό Σεβασμιώτατο Μητροπολίτη Κορίνθου κ. Διονύσιο, όσο και τους έκλεκτούς συνεργάτες του κληρικούς, μοναχούς και λαϊκούς, την όσιολογιώτατη Καθηγουμένη της Έρεας Μονής όσιου Παταπίου, μοναχή Ίσιδώρα και τους αιδεσιμολογιωτάτους έφημερίους της Άρχαίας Κορίνθου, πατέρα Πέτρο Τζέκο

και πατέρα Δημήτριο Πήλιουρα, για τή συνεργασία, την πνευματική όφέλεια πού λάβαμε και την άβρυμαία κυριολεκτικά φιλοξενία πού μάς προσέφεραν.

Ἐγκαίνια τοῦ νέου Τυπογραφείου τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας

Παρουσία τοῦ Μακαριωτάτου Ἀρχιεπισκόπου Ἀθηνῶν καί πάσης Ἑλλάδος Κυρίου Χριστοδούλου, τοῦ Τοποτηρητοῦ τῆς Ἱ. Μητροπόλεως Ἀττικῆς Σεβασμ. Μητροπολίτου Μεσογαίας κ. Νικολάου καί ἄλλων Σεβασμ. Μητροπολιτῶν, τῶν Μελῶν τοῦ Κ.Δ. Συμβουλίου τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας, Καθηγητῶν Πανεπιστημίου, τοῦ Προέδρου τῆς Κοινότητος Κρουνηρίου καί πολλῶν ἄλλων προσκεκλημένων, ἐγίναν, τήν Τρίτην 5ῃ Ἰουνίου 2007 καί ὥρα 7:00 μ.μ., τὰ ἐγκαίνια τοῦ νέου κτηρίου τοῦ Τυπογραφείου τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας στήν ὁδὸ Πρωτομαγιάς 3 στό Κρουνηρί Ἀττικῆς.

Στό κτήριο –συνολικοῦ ἐμβαδοῦ 3.000 τετρ. μέτρων περιήκου– κατά τήν ἐκ βάρων ἀνακαίνισή του ἐγκαταστάθηκαν τὰ πλέον σύγχρονα συστήματα κλιματισμοῦ, ἀερισμοῦ, πυρασφάλειας καί πυροπροστασίας καί ὅ,τι ἄλλο ἀπαιτεῖται γιά τήν λειτουργία μιᾶς σύγχρονης τυπογραφικῆς μονάδος.

Ὁ Θεοφιλέστατος Ἐπίσκοπος Φαναρίου κ. Ἀγαθάγγελος, Γενικός Διευθυντής τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας, κατά τήν ἐναρκτήρια ὁμιλία του στήν τελετὴ τῶν ἐγκαίνιων τόνισε:

«Ἡ Ἐκκλησία ἀπὸ τὰ πρῶτα χρόνια τῆς παρουσίας της πρόσεξε τὴ σπουδαιότητα τοῦ γραπτοῦ λόγου γιά τὴ μετάδοσι τοῦ Εὐαγγελίου τοῦ Χριστοῦ. Χιλιάδες μοναχοὶ ἔκαναν ἀργότερα καθήμερινὴ ἀπασχόλησή τους τὴν προσεκτικὴ ἀντιγραφή βιβλικῶν, λειτουργικῶν, θεολογικῶν καί ἐπιστημονικῶν κειμένων.

Ὅσο γιά τὴν τυπογραφία, περισσότερο ἀπὸ ὅποιαδήποτε ἄλλη ἐφεύρεση, συνδέθηκε ἀπὸ τὴ γέννησή της μὲ τὸ Εὐαγγέλιο. Ἀπὸ τὰ πρῶτα βιβλία ποὺ ἐκτυπώθηκαν σὲ τυπογραφικὸ ἐργαστήρι ἦταν ἡ Ἁγία Γραφή. Ἀκόμη καί στὰ ζοφερά χρόνια τῆς Τουρκοκρατίας, ἡ Ἑλληνικὴ Ὁρθόδοξη Ἐκκλησία ἔσπευσε νὰ ἀξιοποιήσει τίς νέες δυνατότητες ποὺ προσέφερε ἡ τυπογραφικὴ τέχνη ἰδρύοντας στίς ἀρχές τοῦ 17ου αἰῶνα, τὸ πρῶτο ἑλληνικὸ τυπογραφεῖο στήν Κωνσταντινούπολη.

Ἦδη ἀπὸ τὸ 1952 ἡ Ἀποστολικὴ Διακονία διαθέτει Τυπογραφεῖο στό ὁποῖο ἐκδίδονται τὰ περισσότερα βιβλία καί ἔντυπα τῆς Ἐκκλησίας μας. Μέχρι σήμερα ἡ τυπογραφικὴ αὐτὴ μονάδα λειτουργοῦσε στὸν ἰσόγειο χῶρο τοῦ κτηρίου τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, χωρὶς νὰ ὑπάρχει μᾶλλον ἡ δυνατότητα, λόγῳ τῆς στενότητος χώρου καί διαφόρων ἀνασταλτικῶν παραγόντων, νὰ ἀναπτυχθεῖ ἡ παραγωγὴ ὀρθολογικὰ καί συστηματικὰ, μὲ σύγχρονον μέθοδο καί τεχνολογία. Τὸ ἐγχείρημα γιά τὴ μεταφορὰ τοῦ Τυπογραφείου στὸν παρακείμενο τοῦ προσκυνήματος τῆς Ἁγίας Βαρβάρας χῶρο, στὸν ὁμώνυμο Λῆμο Ἀττικῆς, πρὶν 25 χρόνια, δὲν εὐδοκῆκε. Ἡ ἀλλαγὴ τοῦ οἰκιστικοῦ νόμου, ποὺ δὲν ἐπιτρέπει πλέον τὴ λειτουργία τέτοιων παραγωγικῶν μονάδων στήν Α΄ οἰκιστικὴ ζώνη, δὲν ἐπέτρεψε τὴ μεταφορὰ τοῦ Τυπογραφείου ἐκεῖ. Γι' αὐτὸ ἀναζητήθηκε νέα λύση ποὺ πῆρε σάρκα καί ὄστα.

Τὸ νέο τυπογραφικὸ συγκρότημα, τὸ ὁποῖο δὲ ἐπισκεφθεῖτε σὲ λίγο, ἐκτείνεται σὲ ἐπιφάνεια 3.000 τ.μ., ἐπιτρέφοντάς μας δὲ νὰ ποῦμε ὅτι εἶναι ἀπὸ τὰ καλύτερα καί πλέον σύγχρονα,

ἀφοῦ ἔχει καταβληθεῖ κάθε φροντίδα γιά νὰ ἀνταποκρίνεται στίς ἀσπληρῆς ἀπαιτήσεις τῶν συγχρόνων τυπογραφικῶν ἐγκαταστάσεων, νὰ εἶναι λειτουργικὰ καί αἰσθητικὰ ἄρτιο. Ἐχει ἐπίσης προβλεφθεῖ ἡ δυνατότητα γιά μελλοντικὲς ἐπεκτάσεις καί ἡ μεταφορὰ τῶν ἀποθηκῶν χάρτου καί βιβλίων. Στὸ συγκρότημα αὐτὸ μεταφέρθηκαν τὰ ὑπάρχοντα μηχανήματα τοῦ τυπογραφείου, τὰ μηχανήματα τῆς τελευταίας τεχνολογικῆς ἐξέλιξης τοῦ βιβλιοδετείου καί μέρος τῆς κεντρικῆς ἀποθήκης χάρτου καί βιβλίων ποὺ σύντομα δὲ ὀλοκληρωθεῖ.

Μέ τίς νέες ἐγκαταστάσεις πιστεύουμε ὅτι δὲ βελτιωθοῦν ἀποφασιστικὰ οἱ συνθήκες ἐργασίας τοῦ προσωπικοῦ, ἡ παραγωγικότητα καί ἀποδοτικότητα του. Μὲ τὴ ριζικὴ δὲ αὐτὴ λύση, –χώρου, ὀργανώσεως, μηχανημάτων– τὸ Τυπογραφεῖο τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος ἐλπίζουμε νὰ ἐξελιχθεῖ σὲ ἓνα σύγχρονο τυπογραφικὸ κέντρο, πολύτιμο γιά τὴ μορφωτικὴ καί ἱεραποστολικὴ ἀκτινοβολία τῆς Ὁρθοδοξίας γενικότερα. Ἡ Ἀποστολικὴ Διακονία ἐξυπηρετεῖ ἤδη μὲ τίς τυπογραφικὲς της δυνατότητες καί ἄλλες Ὁρθόδοξες Ἐκκλησίες, ἀφοῦ συγχίζει ἐκδόσεις σὲ γλώσσες τοῦ «τρίτου κόσμου», ἀλλὰ καί εὐρωπαϊκῆς.

Παράλληλα δὲ, σύμφωνα μὲ διαβεβαιώσεις τῶν ἀρμοδίων συνεργατῶν, τὸ κόστος παραγωγῆς ἔχει μειωθεῖ, σὲ πολλές ἐκδόσεις, κατὰ 60%. Θὰ τὸ διαπιστώσετε αὐτὸ, ὅταν δεῖτε τὰ νέα μηχανήματα, τὴν ἀξιοποίησή τους, καί ἐνημερωθεῖτε γιά τὴ λειτουργία τους».

Μετά τὴν τέλεση τῆς Ἀκολουθίας τοῦ Ἁγιασμοῦ ὁ Μακαριώτατος Ἀρχιεπίσκοπος Ἀθηνῶν καί πάσης Ἑλλάδος Κύριος Χριστόδουλος ὁμιλῶν πρὸς τοὺς προσκεκλημένους καί τοὺς ὑπαλλήλους τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας μεταξύ τῶν ἄλλων εἶπε:

«Πράγματι, ἡ ὥρα αὐτὴ, ἡ ἡμέρα αὐτὴ, εἶναι ἱστορικὴ γιά τὴν Ἀποστολικὴ Διακονία, γιατί ἀποκτοῦμε αὐτὸ τὸ νέο κτιριακὸ συγκρότημα, στό

ὁποῖον ἔχουμε ἐγκαταστήσει πλέον τὸ Τυπογραφεῖο τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας καί διότι πέραν αὐτοῦ ἔχομεν ἐξασφαλίσει γιά τὸ ἐργαζόμενο προσωπικὸ ἓναν ἐργασιακὸ χῶρο ὁ ὁποῖος δέλω νὰ πιστεύω ὅτι δὲ τοὺς ἱκανοποιήσει ὄλους...

Τὸ ἐγχείρημά μας αὐτὸ προσλαμβάνει μίαν ἰδιαίτερη σημασία λόγῳ τῶν διανομιένων καιρῶν. Ζοῦμε σὲ καιροὺς δὲ ἔλεγα κοσμογονικοῦς, ὅπου ἡ ἀνάγκη τῆς εὐρύτερας κατήχησεως τοῦ ποιμνίου τῆς Ἐκκλησίας ἀφενός, ἀλλὰ καί τῆς διασπορᾶς τῶν εὐαγγελικῶν ἀληθειῶν ἀφετέρου, πρὸς σύνολον τὸν πληθυσμὸν τῆς Ἑλλάδος ἔχει καταστρεῖ πλέον ἀδήριτος ἀνάγκη προερχομένη ἀπὸ τὴν συνειδητοποίηση τῆς ποιμαντικῆς εὐδύνης καί δραστηριότητος τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος.

Ὅπως ἀκούσατε ἤδη περισσότερον ἀπὸ 50 χρόνια ἡ Ἀποστολικὴ Διακονία ἐσκέφθη μέσα στὰ πλαίσια τῶν ἀρμοδιοτήτων της νὰ συστήσει, νὰ ἰδρύσει μίαν τυπογραφικὴν μονάδα, ἡ ὁποία συνεχῶς ἐξοπλιζέτο μὲ νεότερα μηχανήματα, ὅπως αὐτὸ συνέβη τὸ 1969 ἐπὶ Γενικῆς Διευθύνσεως



της Ἀποστολικῆς Διακονίας τοῦ ἔλλογιμωτάτου καθηγητοῦ κ. Εὐαγγέλου Θεοδώρου, πού εἶναι ἐδῶ παρὼν ἀνάμεσα μα, καί ἴσως εἶναι καί ὁ νέστωρ μεταξύ ὄλων ὅσων διατέλεσαν ἐπιτελεῖς τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας καί τὸν εὐχαριστοῦμε δι' αὐτό. Ἐκτοτε ἡ Ἀποστολική Διακονία ἀκολούθησε μία πορεία, ἡ ὁποία πραγματικά συνέβαλε στίς λεγόμενες ἐκκλησιαστικές ἐκδόσεις καί μόνο σ' αὐτές. Τό ἔργον τοῦ Τυπογραφείου τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας ὑπῆρξε καθαρά ἐκκλησιαστικό ἔργο, ἔργο θεολογικόν, ἔργον ποιμαντικόν, κατηχητικόν, λειτουργικόν. Καί εἰς τὸν τομέα αὐτόν, ὀφείλουμε νά παραδεχθῶμεν ὅτι ἡ Ἐκκλησία τῆς Ἑλλάδος ἐπρωτοτύπησε καί ἀρίστευσε μᾶλλον διότι οἱ λειτουργικές ἰδίως ἐκδόσεις τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας καδῶς καί οἱ ὑπόλοιπες ἐκδόσεις τῆς διακρίνονται γιά τήν ποιότητά τους, γιά τὸ ὑψηλόν ἦθος τὸ ὁποῖον ἐκφράζουν, γιά τὸ περιεχόμενον τῶν βιβλίων τὰ ὁποῖα διακινούνται καί γενικότερον ὑποβοηθεῖ τὸ ἱεραποστολικόν ἔργον τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος, τῆς ὁποίας συνιστᾶ ἕναν κεντρικόν ἱεραποστολικόν Ὄργανισμὸν.

Βεβαίως δὲν δά μπορούσαν νά γίνουν ὅλα αὐτὰ ἂν δὲν ὑπῆρχε τὸ προσωπικὸ τοῦ Ἀποστολικῆς Διακονίας, ἀπὸ τὴν ἐκαστοτε Γενικοῦ Διευθυντοῦ μέχρι καί τοῦ τελευταίου κλητήρος καί θυρωροῦ τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας, πού πρέπει νά ὁμολογήσουμε ὅτι ὅλοι συμπλέουν μὲ ἀγάπην καί μὲ εἰρήνη ἀποβλέποντες προσανατολιζόμενοι πρὸς τὸν αὐτόν στόχον, πρὸς τήν αὐτὴν κατεύθυνσιν καί πρὸς τὸν αὐτόν σκοπόν...

Ἡ Ἀποστολική Διακονία βεβαίως εἶναι ὁ κεντρικός ἱεραποστολικός Ὄργανισμός τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος καί τὸ τυπογραφεῖον μέσα σ' αὐτόν τὸν Ὄργανισμὸν κατέχει μίαν ὀπωσδήποτε κεντρικὴν θέσιν. Ἄλλὰ δὲν εἶναι τὸ Τυπογραφεῖον αὐτὸ καί μόνο ἡ μοναδική ἀπασχόλησις καί ἡ μοναδική ἀρμοδιότης τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας ὑπάρχουν καί ἄλλοι τομεῖς τοὺς ὁποίους θεραπεύει ὁ ἱεραποστολικός αὐτός Ὄργανισμός καί εἴμεθα βέβαιοι ὅτι τοῦτο συμβάλλει καί εἰς τὴν ἀνύψωσιν τῶν πνευματικῶν μετοχῶν τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος στά μάτια ὄλων τῶν ἀνθρώπων εἴτε κατοικοῦν στήν Ἑλλάδα εἴτε εἶναι ὁμόδοξοι τοῦ ἐξωτερικοῦ, τὰ Πατριαρχεῖα μας, τῆς Ἀνατολῆς ἰδιαίτερος, οὐχ ἦττον ὅμως καί Σλαβικές Ἐκκλησίες, ὅπως εἶναι ἡ Ἐκκλησία τῆς Πολωνίας παραδείγματος χάριν, γιά τὴν ὁποίαν ἡ Ἀποστολική Διακονία πρὸς χάριν τῆς μάλιστα ἐξέδωσε εἰδικὸ λειτουργικὸ βιβλίον γιά τὸ ὁποῖον καί ἐγὼ εὐρισκόμενος προχθές εἰς τὴν Πολωνίαν δι' ἄλλην εὐκαιρίαν ἐδέχθην τίς εὐχαριστίες καί τὴν εὐγνωμοσύνην τοῦ Μακαριωτάτου Μητροπολίτου Βαρσοβίας κ. Σάββα καί ἀγαπητοῦ ἀδελφοῦ καί φίλου πού ἀναγνωρίζει, ἀνεγνώριζε καί δά ἀναγνωρίζει τὴν συμβολὴν τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος στήν διάδοσιν τῆς χριστιανικῆς πίστεως.

Ὅλα αὐτὰ μὲ ὀδηγοῦν στό νά ἐκφράσω κι ἐγὼ δεριές

εὐχαριστίες πρὸς τὰ μέλη τοῦ κεντρικοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας, τὰ ὁποῖα ἐν ἀγαπῇ συμπνοία κάθε φορά ἐπιλαμβάνονται τῶν ζητημάτων πού ἄγονται πρὸς ἐπίλυσιν ἐνώπιόν του, νά εὐχαριστήσω τὰ μέλη αὐτὰ διότι εἶναι πάντοτε συνεπῆ εἰς τὰς ὑποχρεώσεις των καί διότι συμβάλλουν ἕκαστον ἐξ αὐτῶν μὲ τὴν σοφίαν τὴν ὁποίαν ἔχει εἰς τὴν σωστήν, ὀρθὴν ἀντιμετώπισιν τῶν προβλημάτων. Νά εὐχαριστήσω ἐν συνεχείᾳ τὸν σημερινόν Γενικόν Διευθυντὴν τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας Θεοφιλέστατον Ἐπίσκοπον Φαναρίου κ. Ἀγαθάγγελον πού εἶναι ἐπικεφαλῆς βεβαίως τοῦ Ὄργανισμοῦ, τοῦ Διοικητικοῦ μηχανισμοῦ του καί τοῦ τεχνικοῦ τμήματός του καί ὁ ὁποῖος ἔχει βεβαίως τὴν εὐθύνην ἐνώπιον τοῦ Κεντρικοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου νά εἰσηγηταί τὰ πρέποντα, τὰ δέοντα καί νά ἐπιβλέπει ἐν συνεχείᾳ τὴν ἐφαρμογὴν τῶν ἀποφάσεων τῶν

ληφθεισῶν ὑπὸ τοῦ Κεντρικοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου. Νά εὐχαριστήσω τὰ λοιπὰ ἀνώτατα ἐπιτελικά στελέχη τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας, τὰ ὁποῖα πλαισιώνουν τὸν Γενικόν Διευθυντὴν, πού μὲ περισσήν ἀφοσίωσιν στό ἔργον τῆς Ἐκκλησίας ἐργάζονται κατὰ ὑποδειγματικόν δά ἔλεγα τρόπον, μὲ ὑψηλόν ἀνώτατον ἐκκλησιαστικόν ἦθος καί ἐπιμέλειαν καί ἐπιστάσιαν εἰς ὅτι ἀφορᾷ ἕκαστον ἐξ αὐτῶν εἰς τὰ ἀνατιθέμενα εἰς αὐτόν ἰδιαίτερα καθήκοντα. Καί βεβαίως πρέπει νά εὐχαριστήσω καί ἐγὼ ἅπαν τὸ προσωπικόν τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας, τοὺς διοικητικούς ὑπαλλήλους, τοὺς οικονομικούς ὑπαλλήλους, τοὺς τεχνικούς ὑπαλλήλους καί τὸ βοηθητικόν προσωπικόν πού ὅλοι μαζί «ἐν ἐνὶ στόματι» δά ἔλεγα καί «μῆ καρδίᾳ» δοξάζουν τὸν Θεόν γιά τὴν ἐργασίαν τὴν ὁποίαν προσφέρουν. Καί εἶμαι βέβαιος ὅτι στίς νέες αὐτές ἐγκαταστάσεις δά συνεχίσουν νά τὴν προσφέρουν μὲ τὸν ἴδιον μὲν ζῆλον ἀλλὰ καί μὲ καλύτεραν διάδωσιν, γιατί καί ὁ ἐργασιακός χῶρος εἶναι βέβαιον ὅτι ἐπηρεάζει τὸν ψυχισμόν ἐνός ἐκάστου ἐργαζομένου.

Ἐγὼ ἀπὸ πλευρᾶς τοῦ Κεντρικοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου καί τῆς ἐποπτεούσης ἀρχῆς, πού εἶναι ἡ Ἱερά Σύνοδος τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος, δέλω νά σᾶς διαβεβαιώσω ὅτι ὄλους σᾶς παρακολουθοῦμε μὲ ἀγωνία καί ἀγάπη, γιατί σᾶς ἀγαποῦμε πάρα πολύ γιά ὅ,τι κάνετε καί ὅ,τι προσφέρετε, ἀναγνωρίζουμε τοὺς κόπους στοὺς ὁποίους ὑποβάλλεστε καί γι' αὐτὸ τὸ λόγο σᾶς εὐλογοῦμε μέσα ἀπὸ τὴν καρδιά μας καί εὐχόμεθα ἡ Χάρις τοῦ Ἁγίου Θεοῦ νά εἶναι πάντοτε μαζί σας καί μαζί μὲ μᾶς καί ἐσεῖς συνοδοιπόροι στόν δύσκολο ἀγῶνα, τὸν ὁποῖον ἔχομεν ἀναλάβει, νά ἀλληλοβοηθούμεθα ἐν πνευματικῇ ἀλληλεγγύῃ γιά νά ὀδηγηθῶμε εἰς τὸ ἔσχατον σημεῖον, ἐκεῖ ὅπου εὐρίσκεται ἡ κατὰ παύσις μας.

Σᾶς εὐχαριστῶ γιά ὅλα καί σᾶς εὐχομαι ὅλα τὰ καλά τοῦ Θεοῦ.



«ΕΠΙΣΗΜΑ ΚΕΙΜΕΝΑ ΒΙΟΗΘΙΚΗΣ»

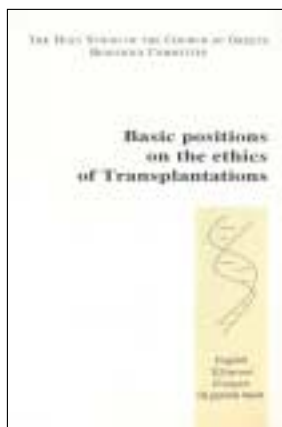
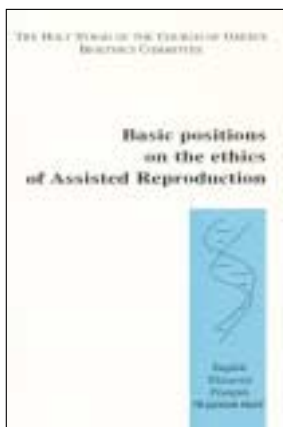
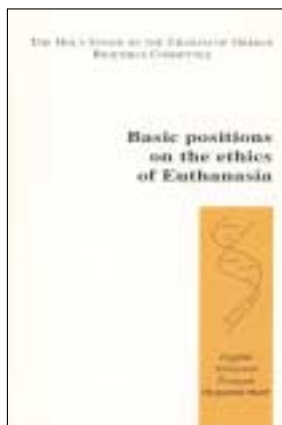
Μεταμοσχεύσεις, Εϋθανασία, Υποβοηθούμενη Αναπαραγωγή.
Σχήμα 14Χ21, σελίδες 84, τιμή 6 €.

Ἡ Ἀποστολική Διακονία τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος ἐκτύπωσε καί κυκλοφορεῖ σ' ἓνα τεῦχος τὰ ἐπίσημα κείμενα τῆς Ἐπιτροπῆς ἐπὶ θεμάτων βιοηθικῆς τῆς Ἱερᾶς Συνόδου τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος γιά τὰ θέματα τῶν μεταμοσχεύσεων, τῆς εϋθανασίας καί τῆς ὑποβοηθούμενης ἀναπαραγωγῆς.

Στήν εἰσαγωγή τοῦ τεύχους ἀναφέρεται:

«Ἡ Ἐκκλησία τῆς Ἑλλάδος, ὕστερα ἀπό πολλή σκέψη, μακρόχρονη ἐπεξεργασία, μεθοδική θεολογική μελέτη, κατανόηση τῶν λεπτομερειῶν, ἀνταλλαγή ἀπόψεων καί ἐπιμελημένη προσπάθεια τῆς ἀρμόδιας ἐπὶ θεμάτων βιοηθικῆς Ἐπιτροπῆς τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, κατέληξε σέ τρία γνωμοδοτικά κείμενα. Τό πρῶτο ἀφορᾷ στίς Μεταμοσχεύσεις, περιλαμβάνει 55 βασικές θέσεις καί ἐνεκρίθη ἀπό τήν Ἱ. Σύνοδο τῆς Ἱεραρχίας, τόν Ὀκτώβριο τοῦ 1999. Τό δεύτερο καταπιάνεται μέ τό πρόβλημα τῆς Εϋθανασίας, ἀποτελεῖται ἀπό 54 βασικές θέσεις καί ἐνεκρίθη τόν Νοέμβριο τοῦ 2002. Τέλος, τό τρίτο ἀσχολεῖται μέ τήν Ἱατρικῶς Υποβοηθούμενη Ἀναπαραγωγή, περιλαμβάνει 82 ἄρθρα καί ἐνεκρίθη τόν Ὀκτώβριο τοῦ 2005.

Τά κείμενα αὐτά εἶναι ἀρχετᾶ ἀναλυτικά καί συστηματικά στήν παρουσίασή τους, ὄχι γιατί θέλουν νά φυλακίσουν τούς πιστούς μέ ἀνελεύθερες συνταγές συμπεριφορᾶς, ἀλλά γιατί κάτι τέτοιο διευκολύνει τήν κα-



λύτερη ἐνημέρωση καί λεπτομερέστερη κατανόηση τῶν ὑφιστάμενων συνιστωσῶν τῶν προβλημάτων, πράγμα πού συντελεῖ στήν κατά τό δυνατόν ὑπευθυνότερη καί ὀριμότερη λήψη ἀποφάσεων ἀπό τούς ἐνδιαφερομένους.

Ἐπίσης, παρά τό γεγονός ὅτι τά κείμενα αὐτά ἔχουν τύχει τῆς ἐγκρίσεως τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, προσφέρονται ὡς πρῶτα κείμενα γιά συζήτηση καί διάλογο καί ὄχι ὡς κείμενα τελικοῦ ἀδιαπραγμάτευτου ἐκκλησιαστικοῦ λόγου. Αὐτός εἶναι καί ὁ λόγος πού δέν ἔχουν λάβει τή μορφή ἐγκυκλίου. Πιστεύουμε ὅτι συντηροῦν τήν ἀκρίβεια τῆς ἐπιστημονικῆς καί κλινικῆς πραγματικότητας, διασώζουν τίς συναφεῖς μέ τό θέμα βασικές ἀρχές Ὁρθόδοξης ἀνθρωπολογίας, διαθέτουν σαφήνεια, δίνουν κατευθύνσεις σέ ὅποιον ζητεῖ κάτι τέτοιο, ἀγκαλιάζουν τόν ἀνθρώπο ὡς εἰκόνα τοῦ Θεοῦ καί ἀποτελοῦν εὐχρηστο ἐργαλεῖο στήν προσφορά τῆς Ὁρθόδοξης ἐκκλησιαστικῆς μαρτυρίας. Οἱ εἰσηγήσεις στά ἀνωτέρω θέματα κυκλοφοροῦνται καί σέ ἰδιαίτερα τεύχη μέ τούς τίτλους:

«Basic positions on the ethics of Assisted Reproduction», «Basic positions on the ethics of Transplantations» καί «Basic positions on the ethics of Euthanasia», μεταφρασμένα σέ τρεῖς γλώσσες (ἀγγλική, γαλλική καί ρωσική).

Παγκόσμια Ἡμέρα Παιδικοῦ Βιβλίου 2007 «Φυτεύουμε... βιβλιόδεντρα;»

Τό Ἐθνικό Κέντρο Βιβλίου (ΕΚΕΒΙ), στό πλαίσιο τῆς Παγκόσμιας Ἡμέρας Παιδικοῦ Βιβλίου 2007, ὀργάνωσε ἓνα τετραήμερο ἐκδηλώσεων γιά τούς μικρούς ἀναγνώστες ἀπό τήν Πέμπτη 19 ἕως τήν Κυριακή 22 Ἀπριλίου 2007.

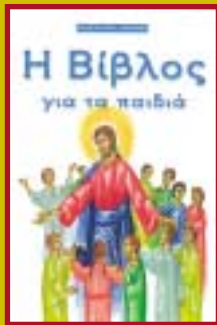
Τό τετραήμερο ἐκδηλώσεων πραγματοποιήθηκε στό Πολιτιστικό Κέντρο τοῦ Δήμου Ἀθηναίων «Μελίνα», στό ἀνακαινισμένο ἱστορικό πιλοποιεῖο Πουλοπούλου στό Θησεῖο. Ἡ Ἀποστολική Διακονία συμμετεῖχε στίς ἐκδηλώσεις παρουσιάζοντας τίς παιδικές τῆς ἐκδόσεις κι ἰδιαίτερα ἐκείνες πού ἦταν ἀφιερωμένες στό φυσικό περιβάλλον.

Οἱ μικροί φίλοι τοῦ βιβλίου εἶχαν τήν εὐκαιρία νά δοῦν μιά ἐκδеше παιδικοῦ βιβλίου μέ θέμα τό περιβάλλον, εἶχαν συναντήσεις μέ συγγραφείς καί εἰκονογράφους, εἶδαν παρουσιάσεις βιβλίων, εἰκαστικά ἐργαστήρια, θεατρικά καί μουσικά δρώμενα, παραμυθάδες, καθῶς ἐπίσης γνώρισαν κάποιες περιβαλλοντικές ὀργανώσεις καί τή δράση τους.

Στίς ἐκδηλώσεις συμμετείχαν ὀργανωμένες ὀμάδες μαθητῶν ἀλλά καί μεμονωμένοι ἐπισκέπτες.



Προτάσεις Τών Έκδόσεων Α.Δ. Τιά Το Καλοκαίρι



Ψηφιακοί δίσκοι



ΕΚΔΟΣΕΙΣ ΑΠΟΣΤΟΛΙΚΗΣ ΔΙΑΚΟΝΙΑΣ ΤΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ: 'Αποστολική Διακονία τής 'Εκκλησίας τής 'Ελλάδος - 'Ιατίου 1, 'Αθήνα 115 21

ΕΚΔΟΤΗΣ-ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ: 'Ο 'Επίσκοπος Φαναρίου κ. 'Αγαθάγγελος, Γενικός Διευθυντής τής 'Αποστολικής Διακονίας τής 'Εκκλησίας τής 'Ελλάδος, 'Ιατίου 1, 115 21 'Αθήνα

ΣΥΝΤΑΚΤΗΣ

ΓΡ. ΟΠΤΙΚΟΑΚΟΥΣΤΙΚΩΝ & ΠΡΟΒΟΛΗΣ ΕΚΔΟΣΕΩΝ

ΠΡΟΪΣΤΑΜΕΝΟΣ: πρωτ. Λεωνίδης Φαριανός, τηλ. 210 7272 308

ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΕΣ: 'Ιωάννης Βιδάλης, Γεώργιος Βούκανος, Νικόλαος Καλογιάννης
τηλ. 210 7272.346, 347, 348 - fax: 210 7272.348 - E-mail: optik@apostoliki-diakonia.gr

ΣΥΝΕΡΓΑΤΗΣ: Γεώργιος Κρίκος, 'Υπεύθυνος Διαδικτύου

ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ

'Ιατίου 1, 115 21 'Αθήνα. Τηλ.: 210-7272.381, fax: 210-7272.380

E-mail: apostoliki-diakonia@ath.forthnet.gr καί sellsbooks@apostoliki-diakonia.gr, www.apostoliki-diakonia.gr

ΒΙΒΛΙΟΠΩΛΕΙΑ

ΑΘΗΝΩΝ: 1. Δραγατσάνιου 2, Πλατεία Κλαυθμώνος, Τ.Κ. 105 59, τηλ. 210-3310.977, 210-3228.637 (καί fax)

2. Βιβλιοπωλείο στη Θεολογική Σχολή 'Αθηνών (Ε.Κ.Π.Α.), Πανεπιστημιόπολη-Ζωγράφου, τηλ. 210-7275.853

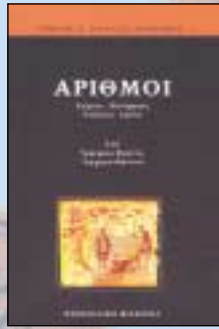
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ: 'Εθνικής 'Αμύνης 9α καί Τσιμισκή, Τ.Κ. 546 21, τηλ. 2310-275.126, fax 2310-278.559

ΠΑΤΡΩΝ: Ρήγα Φεραίου 143 καί Φιλοποίμενος 24, Τ.Κ. 262 21, τηλ. καί fax 2610-223.110

ΝΕΕΣ ΕΚΔΟΣΕΙΣ - ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΥΣΕΣ ΑΝΑΤΥΠΩΣΕΙΣ



ΓΕΡΑΠΟΣΤΟΛΗ ΣΤΑ ΙΧΝΗ ΤΟΥ ΧΡΙΣΤΟΥ
 Άναστασιού, Αρχιεπισκόπου Τυράνων και πάσης Άλβανίας
 Σελ. 374, σχήμα 17X24
 Τιμή: 17 €



ΑΡΙΘΜΟΙ
 Άρχμ. Ιερεμίου Φούντα
 (νύν Μητροπολίτου Γόρτυνος και Μεγαλοπόλεως)
 Σελ. 417, σχήμα 15X23
 Τιμή: 20 €



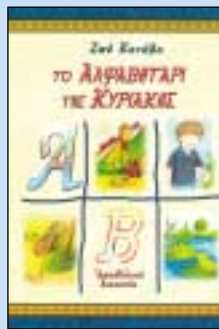
ΣΥΣΤΗΜΑ ΤΥΠΙΚΟΥ
 Προτοπρεσβυτέρου
 Κωνσταντίνου Παπαγιάννη
 Σελ. 731, σχήμα 21X28 (δεμένο)
 Τιμή: 35 €



«Η ΑΓΙΑ ΚΑΙ ΜΕΓΑΛΗ ΕΒΔΟΜΑΣ»
 Κωνσταντίνου Πρίγγου
 Σελ. 485, σχήμα 17X24 (δεμένο),
 τιμή 40 €
 (συνοδεύεται από δύο cd's)



ΣΕΙΡΑ Β.Ε.Π.Ε.Σ.
 Θεόδωρος Μουσουρέας
 Τόμος 87^{ος}
 Σελ. 276, σχήμα 15X22
 Τιμή: 18 €



ΤΟ ΑΛΦΑΒΗΤΑΡΙ ΤΗΣ ΚΥΡΙΑΚΗΣ
 (ΕΠΑΝΕΚΔΟΣΗ)
 τής Ζωής Κανάβα
 Σελ. 184, σχήμα 17X24
 Τιμή: 12 €



Η ΜΕΓΑΛΗ ΕΥΡΩΠΗ ΚΑΙ Η ΘΕΣΗ ΤΗΣ ΟΡΘΟΔΟΞΙΑΣ ΣΤΗ ΔΙΑΜΟΡΦΩΣΗ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΓΙΓΝΕΣΘΑΙ
 Σελ. 168, σχήμα 14X21, Τιμή 8 €
 (Κεντρική διάδεση)



ΛΕΞΙΚΟ ΤΗΣ ΒΥΖΑΝΤΙΝΗΣ ΜΟΥΣΙΚΗΣ
 του Γεωργίου Ί. Παπαδόπουλου
 Σελ. 272, σχήμα 16X23
 Τιμή 18 €
 (Κεντρική διάδεση)

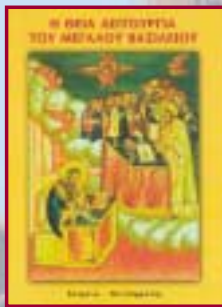
ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ ΝΕΩΝ ΕΚΔΟΣΕΩΝ

«**Η Θεία Λειτουργία του Μεγάλου Βασιλείου**»
 (Κείμενο - Μετάφραση)
 Σχήμα 10X14, σελίδες 183,
 τιμή 3€.

«**Η Θεία Λειτουργία τῶν Προηγιασμένων Δώρων**»
 (Κείμενο - Μετάφραση) Σχήμα 10X14, σελίδες 205,
 τιμή 3€.

Κυκλοφορήθηκαν από τήν Ἀποστολική Διακονία, στή Σειρά «Ἀπό τή Λατρεία τῆς Ἐκκλησίας μας», δύο νέα ἐγκόλπια, σέ πολυτελή ἐκδοση, περιέχοντα τή Θεία Λειτουργία τοῦ Μέγ. Βασιλείου καί τή Θεία Λειτουργία τῶν Προηγιασμένων Δώρων μέ μετάφραση στή νεοελληνική ἀπό τόν θεολόγο κ. Εὐάγγελο Καρακοβούνη.

Ὁ σκοπός τῆς προσπάθειάς γιά τήν ἀπόδοση τοῦ πρωτοτύπου κειμένου τῆς Θ. Λειτουργίας τοῦ Μέγ. Βασιλείου καί τῆς Θ. Λειτουργίας τῶν Προηγιασμένων Δώρων στήν νεοελληνική εἶναι προφανής: γιά νά μπορέσει ὁ πιστός, πού διαβάζει τά κείμενα τῶν δύο Θ. Λειτουργιῶν, νά ἐμβαδύνει νοηματικά στίς ἐξαισίες καί μυσταγωγικές εὐχές τῶν ἱερῶν κειμένων.



«**ΕΙΡΜΟΣ**»,
 Ἔτησια Ἐπιστημονική Ἐπετηρίδα. Ἔτος 2^ο,
 τεῦχος 2^ο, 2005.
 Σχήμα 17X24, σελίδες 713, τιμή 20 €.

Ἐκδόθηκε καί κυκλοφορεῖται ἀπό τήν Ἀποστολική Διακονία τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος τό δεύτερο τεῦχος τῆς ἐτησίας Ἐπιστημονικῆς ἐπετηρίδας «ΕΙΡΜΟΣ», τήν ὁποία κα-
 διέρωσε ὁ Γενικός Διευθυντής τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας Θεο-
 φιλέστατος Ἐπίσκοπος Φανα-
 ρίου κ. Ἀγαθάγγελος γιά τήν παρουσίαση τῶν ἐπιστημονικῶν ἐρ-
 γασιῶν ὄχι μόνο καταξιωμένων ἀλλά καί νέων, κυρίως, θεολόγων.

Στό παρόν 2^ο τεῦχος δημοσιεύονται οἱ κατωτέρω ἐργασίες:

α. «Orthodox - Muslim Marriages» (ca. 1297-1453), τοῦ Bishop Christophoros of Andida. β. «Η συμβουλευτική διά-
 σταση τοῦ ἔργου τοῦ θεολόγου κατηγηγῆ στή δευτεροβάθμια
 ἐκπαίδευση», τοῦ κ. Στεφάνου Χρ. Κουμαρόπουλου. γ. «Θαυμα-
 τυργικῆς εἰκόνας καί Ζ' Οἰκουμενική Σύνοδος» τῆς κυρίας Λέ-
 σπυνας Ἀγορίτσα καί δ. «Βιβλιογραφία στήν "Κατά Εἰσακμήνης"
 διδασκαλία τοῦ ἁγίου Γρηγορίου Νύσσης», τοῦ κ. Κωνσταντίνου
 Γούλα.